

Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia.
Brașov, piața mare Nr. 30.
Borisori nefericiți nu se
primesc. — Manuscripte nu se
retrimis.

INSERATE se primesc la Admi-
nistrațiunea în Brașov și la ur-
mătoarele Birouri de anuluri:
în Viena: M. Dukes, Heinrich
Schlack, Rudolf Massa, A. Oppeliks
Nachfolger; Anton Oppeliks, J.
Danninger, în Budapesta: A. V.
Goldberger, Reklâm Bernat; în
Bucurâci: Agence Havas, Socie-
tate de Românii; în Ham-
burg: Karoly & Liebmann.

Prețul inserțiilor: o serie
garmond pe o coloană 8 or. și
80 cr. timbru pentru o publi-
care. Publicării mai dese după
tarifă și învoiașă.

Reclame pe pagină a 3-a o
serie 10 or. sau 80 bani.

GAZETA TRANSILVÂNIEI.

ANUL IIIIII

„Gazeta” ieșe în săptămână di.
Abonamente pentru Austro-Ungarie:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se primumă la toate oficiile
poștale din țară și din afară
și la dd. colectari.

Abonamentul pentru Brașov
administrațiunea, piața mare,
Târgul Inului Nr. 30 etajul
I: pe un an 10 fl., pe șase
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.
Cu dușul în casă: Pe un an
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. — Un exemplar 5 cr. v. a.
său 15 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 111.

Brașov, Vineri, 19 (31) Mai

1895.

După instalare.

Brașov, 18 Mai v. 1895

Frumoșe și înălțătoare de inimă au fost festivitățile de primire și de instalare a noului Metropolit Dr. Victor Mihalyi.

Cu cât viața noastră bisericească-națională oferă din ce în ce tot mai rare momente înveselitoare, cu atât mai cu sete și mai cu dor s'a avântat obștea, adunată din toate părțile Transilvaniei și Ungariei în Blășiu, la o manifestațiune puternică de bucurie, că acum Metropolia română unită își are pe mirele său, pe capul și cărmaciul său dorit.

Acosta impositantă manifestațiune de bucurie și de iubire își are importanța ei actuală din mai multe puncte de vedere. Ea denotă înainte de toate firma credință a obștei românești în vitalitatea bisericești române unite, denotă, că credincioșii acestei bisericești sunt conștii de mărețele și grelele probleme, ce i stau înainte noului cap al bisericești, ba mai mult, că ei sunt gata și hotărâți de ai da tot sprijinul posibil pentru cât mai grabnică și mai norocoită rezolvare a lor. spre binele și fericirea bisericești și a națiunii noastre.

Serbările senine, înveselitoare și încurajatoare, favorizate și de mama natură, care a făcut ca ele să străluce în cel mai abundan reflex al rașelor sôrelui încălditor, au trecut, și după avântul poetic al acestor memorabile zile, urmăzând eră-și prosa vieții și a luptelor noastre dîlnice.

Și prosa acosta ne aduce aminte așii cu indoiță putere de ceea ce simțim, de ceea ce simte întreg poporul nostru, că ne lipsește încă, și că este neapărat necesar, pentru ca stăruințele, luptele și jertfele noastre aduse pe altarul bisericești și al națiunii române să nu rămân sterpe.

Și acosta e unitate de acțiune, unitate în bisericești, unitate în marele nostru corp național, fără de care n'avem șanse și prospecte de a pute

contrastă cu tărăia și cu succes asalturilor inimice.

Serbările de intronisare a noului Metropolit n'au fost turburate de nimic, ele au decurs lin și frumos în cea mai esemplară armonie. Și totuși pentru ochiul privitorului ager n'a putut să rămână ascuns un punct întunecos, o notă discordantă, ce a trebuit să-l împle de mahnire și de îngrijire.

Când Episcopul instalator, Prea Sântia Sa Mihail Pavel, a predat noului arhiepiscop paliul metropolitan, l'a salutât ca cap al întregii provincie bisericești, cu cuvintele: „bucură-te provincie vastă, căci acum ai pe Mirele tēu”.

În acest moment sōbătoresc, înălțat și prin aceea, că Episcopul Oradei mari a sērutat mâna Metropolitanului sēu, întărind astfel cuvintele sale pronunțate de pe tronul împărătesc al catedralei. a trebuit să bată la ochi și să facă o straniă impresiune, că una din diecesele acestei vaste provincie, n'a fost reprezentată nici de Episcopul, nici de trimiși ai sēii și ai consistoriului sēu la solemnitatea intronisiării Metropolitanului.

Durerosă impresiune a trebuit să facă împrejurarea, că pe când chiar și capitul bisericești latine unguresc a fost reprezentat la serbare, nu numai capitul român din Gherla, dēr și cel din Oradea-mare, al căruia cap a funcționat ca episcop instalator, au strălucit prin totală abștinere.

Acoste sunt semne puțin îmbucurătoare pentru interesele de unitate și de solidaritate ale provinciei metropolitane române de Alba-Iulia și Făgăraș și nu puteam să nu le relevăm în acest moment, căci indică o parte din greutățile, ce va trebui să le învingă Înalt Prea Sântia Sa Metropolitanul, ca să restabilească pe deplin legăturile de unitate dintre mădularele provinciei sale.

Abștinența episcopului Gherlei și a clicei părintelui Lauran din Oradea-mare își află explicațiunea

nu numai în raporturile bisericești, dēr și în stările anormale politice de așii, cari favorizează așa de mult tendințele separatiste.

Ceea ce trebuie să dorim dēr în fața acestei triste aparițiunii, în inte-resul bisericești române unite și a clerului și poporului ei credincios, este, ca să succedă cât mai curând Metropolitanului Victor Mihalyi de a delătura cu înțelepciune și energie toate acele piedeci, ce stau în cale unității și solidarității, fără de care biserica nu pôte întreprinde nici o acțiune puternică în apērarea intereselor sale de viață.

Acosta, sperăm firm, îi va succede Metropolitanului cu atât mai vēr-tos, cu cât, precum s'a putut vedē și la sōbătōrea intronisiării sale, se bucură pe deplin de simpatiile clerului și ale poporului din toate diece-sele, neluând afară nici pe a Gherlei, care a fost de fapt reprezentată prin vicari, protopopi, preoți și mireni.

CRONICA POLITICĂ.

18 (30) Mai.

Din cercuri parlamentare unguresc se anunță, că în delegațiunea ungară se va face o interpelare către Goluchowski în afacerea Agliardi, cu ocazia dezbaterii asupra bugetului de esterne. Interpelațiua numai atunci va rămânē, decă afacerea Agliardi se va rezolva până atunci în mod satisfăcōtor pentru partida guvernamentală-unguresc.

„Pester Correspondenz”, — cel mai infect și scārbos organ al guvernului, care în săptămână minut își schimbă colōrea și se face sluga ori-cărui regim, ce ajunge în Ungaria la cārmă — laudând și preamăriud în numărul sēu de ieri până la ceruri politica național-maghiară a lui Banffy, accentuând, pōte a miia oră, „învingerea” sa lăndidă, raportată de fostul pașă dela Bistrița, învingere, care cum dīce el, i-a succés ministrului președinte în mânia tuturor intrigilor făcute contra lui, dīce în fine următoarele: „Pentru contele Apponyi, pentru nobilul conte Ferdinand Zichy, con-

ducētorul partidei reacționare austriace, la aparință maghiarisate, și pentru Gabriel Ugron situațiunea lor politică a devenit o tragi-comediă demnă de compătimit, fiind ei acuma aclamați de toți dușmanii Ungariei, mai ales însă de Tersitesul parlamentului austriac, de Dr. Lucger, faimosul dușman al Maghiarilor și cel mai miserabil epigon al politicești veche austriace minci-nose, care însenează numai ură de rassă și agitațiune religioasă”. — Acoste ca model de stil al lui „Pest. Corr.”

Din Londra se telegrafiază, că guvernul a hotărât disolvarea camerei comunelor, și va fixa nouēle alegeri pe luna lui Iulie c. Lozince alegerilor va fi: ștergerea camerei lordilor.

„Națiunea română.”

Sub titlul acesta „Magyarország”, fioia lui Bartha Miklos, publică în fruntea numărului sēu dela 29 Maiă un articol, al cărui conținut aflăm de bine a-l schița aici.

Pe teritoriul Ungariei nu există națiune română — începe d-l Bartha. Istoria păștrēză pe acest teritoriu numai amintirile națiunii maghiare, legea nu cunōșce decōt națiunea maghiară, instituțiunile le-a înființat numai mâna alcătuitoare a națiunii maghiare.

Da, — dīce d-l Bartha — sunt ōmeni, cari vorbesc romānesce, cum sunt mulți, cari vorbesc nemșesce, slovācesce, sērbesce; dēr națiune numai una este, națiunea maghiară...

D l Bartha încurecă multe de tote una peste alta, apoi continuă:

Legislațiua valahă, guvernare valahă, administrațiua valahă nu cunōșce istoria pe acest teritoriu. Nu există un singur document, care să dovedească, că rassa română a avut teritoriu deosebit, ar fi adus legi deosebite, s'ar fi împărțășit de guvernare deosebită. În dezvoltarea istorică a Europei și în dreptul ei public, acest pāmēnt e luat ca maghiar; Corōna noastră figurează numai ca Corōnă maghiară... Pe acest pāmēnt istoria n'a dat nume altui popor, decōt Maghiarului.

Tot ce este în acosta țēră bun și rēu,

FOILETONUL „GAZ. TRANS.”

Cum a ajuns Napoleon I pe insula Elba.

Cunoscutul diplomat Pozzo di Borgo a fost trimis la 1813 din Frankfurt, cuartirul principal al aliașilor, în Anglia, pentru de-a recerca pe prințul regent să trimită pe unul dintre miniștri sēii pe continent, ca să ia parte la consultările, ce se țineau în cestiunea intrărei armatelor aliate în Franția. Pozzo di Borgo făcū călătoria acosta pe fregata „Minerva”, cunoscută bine diplomatului plin de spirit încă de pe timpul, când cu 16 ani mai înainte aparținuse fotei, cu care renamitul admiral Horace Nelson, înainte de-a nimici flota franceșă la Abukir, crucișă marea la țērmurii Corsicei, și primia pe acei membri ai guvernului, cari trebuiră să părăsēsă insula, când trupele franceșe victorioșe ale republicei își infipseră acolo stindardele. Tinerul Pozzo încă fusese între consilierii refugiați și în curēnd făcū cunoscință cu oficești mai înalți ai fotei și mai ales cu cei de pe fregata „Minerva”.

Când acum după ani ajunsese erășii de acea năiș, află pe ea numai un com-

modor, cu care făcuse mai înainte cunoscință pe insula Elba.

Stând la mēsă în cabina commodorelui, unul dintre oficești preșenți întrebă pe contele Pozzo:

— „Ce vor face monarchii aliași cu Napoleon, decă acesta le va pica invis în mână?”

— „Asupra acestei împrejurări nu s'a luat până acum încă nici o hotărēre”, rēspunse generalul. „Eu cred însă, că în interesul păcei europene, se va pretinde dela el să abșicā la tron, apoi probabil i-se va designa un loc sigur și acomodat, unde va avē să petrecă, fiind strict păzit, ca să nu mai pōtā păși pe pāmēntul Franciei, și să nu pōtā pune din nou în flacără întregă Europa”.

— „În cazul acesta” observă commodorul „nu i s'ar putē designa un loc mai acomodat, decōt insula Elba, de-ōrece prin clima ei moderată și prin posiția ei geografică, ar fi un loc de esil plăcut și ușor de păzit”.

— „Goddam” strigă un comisar de marină, care încă era de față și mănca; „în felul acesta și eu așii voi să fiu mai bucuros împērāt pensionat și rege al insulei Elba, decōt domnitor al unui imperiu oât

de mare. Tērīsōra acosta mică, ofere tot, ce pōte pretinde omul, și pe totă calea până la Levante nu pōte călătorul să mănānce nicāiri mai bine decōt la masa bir-tului „Crocce d'oro” din portul „Ferraio”.

Declararea acosta fū înșoftă de un ris cu hohot general. Contele Pozzo însă își însemnă câteva cuvinte în notiț.

Patru săptămāni mai târziu el enără la masa împērātului rusesc Alexandru, conversațiunea, ce a avut'o pe fregata „Minerva”.

— „Idea nu-i rea”, dīse împērātul, „dēr încă nu suntem așa de departe”.

La acoste replică Pozzo di Borgo: — „Sire, eu din parte-mi, decā așii fi întrebāt, nici decum n'așii recomanda Elba”.

— „Pentru ce nu?” întrebă împērātul uimit.

— „De-ōrece eu îl cunosc prea bine pe Napoleon. El după câteva săptămāni din nou ar sta în legătură de pe Elba cu aderenții sēii din Franția, și înainte de ce ar ține un an, ar merge cu pași uriași spre Paris”.

— „Nimeni nu vede viitorul atât de negru, ca Pozzo”, dīse Tarul Alexandru.

Trei luni mai târziu, când după luarea Parisului se urmau pertractările cu Napo-

leon, care era în Fontainebleau, prințul Metternich dīse:

— „Bine, Napoleon să abșicā, dēr unde să-l ducem? El între ori-ce împrejurări este ginerele împērātului Austriei, și trebuie să se bucure de existența unui principe domnitor”.

— „Pentru acosta e grijit”, rēspunse împērātul Rusiei; „eu propun, ca să-l facem domnitor suveran al insulei Elba. De-altmintrelea avem aci un bărbat”, continuă el aruncând privirea asupra contelui Pozzo „care așa de bine este orientat în canalul dela Piombino, ca și în strimțōrea de mare dela Bonifacio”.

Contele însă clătină îngrijit din cap și dīse:

— „Eu și acum sunt de firma părere, pe care mi luasem încă odată libertatea a-o spune Majestății Tale. Elba e o posesiune admirabilă. Pentru ori-care alt dușman învins și desarmat, ea ar fi un esil și asil eminent, numai nu pentru Napoleon. Nu e permis, ca el să rămână atât de apărpe de Franția, căci în cazul acesta deja în anul proxim din nou se începe comedia. Sire, Te conjur încă odată, abandonēzā ideia acosta. Precugetā cu ce dușman neliniștit, întreprindōtor și temerar ai de lucru. Nu

este numai product maghiar. Legislațiune maghiară a frânt acele cătuși-slave-veohi, în care gema rassa valahă. Principe maghiar a tradus în limba valahă biblia, punând basa culturai de rassa. Iubire de libertate maghiară a scos pe Valahă de sub jugul jobăgiei. Înțelepciune maghiară a făcut tare și unită patria prin legea despre uniune. Braț maghiar a apărut în această patriă causa libertății contra puterei austriace și rusesor etc. etc.

Spune apoi d-l Bartha, că ce mare binefacere este libertatea și cât a dat Maghiarul Valahului.

Ce cerem noi dără? esclamă fanaticul șovinist ungar. Cerem să se alătore la pământul acesta, care le dă și lor pâne; la patria, care le dă și lor drepturi; la națiunea, care i-a îmbrățișat. Cerem, ca aici să-și caute fericirea, ér nu în țără străină; să cinstescă instituțiile noastre și să se supună legilor. Să nu ne fiă dușmani, ci frați; să nu-i conducă ura, ci iubirea; să nu fiă trădători, ci patrioți.

Dér ei vor să fiă națiune! esclamă dl Bartha. Soiu ei bine, că cuvântul acesta însemnă îmbucătățirea patriei noastre. Tot atât. Iubirea de rassa e mai mare în ei, decât iubirea de patriă. N'ascultă de cuvântul înțelept, nu primesc sfat bun. Pe ei nu-i conduce cumpănirea sănătósă, ci fanaticismul. Nu cunosc trecutul, cu viitorul nu-și trag séma. Ei nutresc față de noi: ură, calomniă, blăsteme, injurături.

D-l Bartha dice apoi, la fine, că toate acestea le-a scris din incidentul festivităților din Blășiu.

Adecă dumnealui vré să învețe pe Români cum să-și iubescă patria, cum să cinstescă legile; ne cere să-i fim frați și să-l iubim, când el agitéză într'un mod atât de temerar contra noastră. Nu intrăm în discuția cu domniului asupra drepturilor noastre la acest pământ. Cu de-al de Bartha nu se pote discuta. Ținem însă să-i spunem, că toate cele scrise la adresa noastră se potrivesc mai bine la Sécuii lui. Incât pentru stupenda afirmare, că pe acest pământ nu există națiune română, lăsăm aprețierea acestei tese altor factori mai puțin fanatici față de Români și cu mai multe cunoscințe istorice ca d-nul Bartha.

Introducerea legilor bisericesci-politice.

Fóia vienesă „N. W. Tagblatt” scrie în ediția de séră a N-rului său dela 28 Mai următoarele:

Ministru-președinte Banffy a fost Dumineca trecută, în cel mai mare incognito,

pune din nou în joc liniștea Europei, căci pote costa mult sânge și Franciei nouă jertfe.

— „Și acum trebuie să repet” dice împératul Alexandru „că veți viitorul în colori prea negre. Ura personală, care o nutresc față cu Napoleon, te face să fi nedrept. Omul trebuie să stimeze și celebritățile cădute.”

— „Ei bine” esclamă generalul, „nu-mi rămâne alt-ceva, decât să mă plec înaintea poronci Majestății Tale. Dér adu-Ți aminte de mine: abia va trece un an și tricolorul din nou va falfái pa Tuillerele.”

Când sosi în 1 Martie 1814 la Viena ourierul trimis de lordul Bourghers, ambasadorul engles în Florența, cu soirea, că Napoleon a părăsit insula Elba și a debarcat la țermurul Franciei, împératul Alexandru dice cătră împératul Austriei și cătră regele Prusiei:

— „Pozzo di Borgo a avut dreptate. Ar fi trebuit să ascultăm de predica, ce mi-a ținut-o. Are o privire ageră și pętrunđătore în viitor, cum puțini diplomați o au.”

Cum se scie, după cele „o sută de dşile” Napoleon fu transportat pe insula St. Elena în marea depărtată, unde și muri.

V. S.

în Viena. Monarchul l'a primit în audiență de 1 óra, în care timp ministru-președinte a raportat despre situația politică. Se dice, că monarchul s'a exprimat cu mare satisfacțiune asupra progresului, ce l'au făcut reformele bisericesci-politice, mai ales, că Banffy a putut să asigureze Corónă, că acțiunea se va încheia în Octomvre și se va pute lua la desbatere reforma administrativei. La începutul lui Octomvre vor începe lucrările lor oficiile conducătorilor de matricule, naceri, decese și căsătorii tot-odată. Monarchul, dice fóia vienesă, s'a pronunțat fórté favorabil asupra acestor dispozițiuni ale ministrului președinte. Tot-odată Banffy a adus cu sine autograful prin care se amână camera până în Septemvre.

Tot în acest obiect „N. Fr. Presse” scrie următoarele:

În ministeriul (unguresc) de interne și în cel de justiția s'a elaborat ordinațiunea referitoare la esecutarea legilor bisericesci-politice. Aceasta va trece cât mai curënd prin consiliul de miniștri, unde se va stabili textul definitiv, apoi în modul obiçnuit se va aşterne spre aprobare monarchului. La început intenția guvernului era, ca legea despre matriculele civile să între în vigóre în Septemvre, ér legea despre căsătoria civilă la 1 Octomvre. Planul acesta însă s'a abandonat, pentru-ca améndoué legile să între în vigóre la 1 Octomvre 1895. Aceasta s'a întemplat mai ales din cauza, ca să se evite conflictele, ce s'ar pute ivi cu conducătorii de matricule bisericesci, care s'ar fi provocat decă noii conducători ar fi început să imatriculeze casurile de naceri și decese mai înainte decăt cele de căsătorii. În sensul ordinațiunii referitoare la introducerea matriculelor, conducătorii acestora vor începe funcțiunea lor cu óre-care procedură sərbătórescă, întru cât la ast-fel de ocasiuni pórtă panlică tricoloră maghiară, cum e obiceiul în Francia, afară de acesta attila lor va fi împodobită cu emblema statului ungar. Prin acesta vor se exprime suveranitatea statului ungar.

Dér pintenii și calpacul unde rămân?

SCRIRILE ȚILEI.

18 (30) Mai.

Escadra română trimisă la serbările dela Kiel e aşteptată la Stockholm cătră finele lui Iunie; data nu s'a fixat încă în mod esact. Ea va fi de sigur obiectul unei recepțiuni din cele mai cordiale, și consulul general al României, d. Fr. Möller, desfășurá o mare activitate pentru preparativele primirei, după cum anunță „Agenția română”. Corăbiile vor ancora chiar în port, și societatea generală a telefonelor a cerut consulului general al României autorisația, de-a uni aceste bastimente între ele, precum și cu vasta rețea telefonică a societății, ceea ce va permite reprezentanților României să comunice cu totă Suedia și chiar cu Norvegia și Danemarca.

Inspector suprem al matriculelor de stat, cum spune „Magyarország”, va fi numit Fekete Jozsef, fost redactor la „Magyar Szalon”. Fekete, care e de origină jidan, îndată după numire se va boteza, figurând ca naș contele Albin Csákly, fost ministru de culte și instrucțiune publică.

Contele Iuliu Andrássy mare ambasador. „Köln. Ztg.” aduce scirea, că în locul lui br. Calice, mare ambasador austro-ungar la Constantinopol, va fi numit contele Iuliu Andrássy, care a fost deja secretar la ambasada din Constantinopol.

Mulțamita nunciului. Țiarul „Vaterland” din Viena publică următoarele: „Fiindcă Escelenței Sale nunciului apostolic nu-i este posibil, ca să răspundă la telegramele, epistolele și biletele, ce le-a primit în dşile din urmă dela reuniuni religioase, societăți catolice, precum și dela personajii înalte din toate părțile monarchiei, precum nici nu pote să reîntórcă visitele, ce i s'au făcut, — suntem autorisați să exprimăm

în fóia noastră mulțamită cătră toți aceia, cari prin persóna sa au dat dovadă de simpatia și alipirea lor față de Sf. Scaun”.

Catedrala din Constanța. Cetim în „Sentinela Dobrogei”: La 21 curent se va sfinți biserica catedrală din Constanța, ér la 22 acea din Cernavoda; pentru preparative necesarii au sosit d. Dobrescu arhitectul ministerului de Culte și cu personalul necesar. La această sfântă cęremoniă, care se va oficia de P. S. Parthenie Episcopul Eparchiot al Dunărei de jos, vor asista D-nii Tache Ionescu ministru de culte și Al. Marghiloman ministru de justiție împreună cu alte persóne marcante. Dela Iași va sosi D. Musicescu împreună cu Corul Mitropolitan din Iași.

Fómete în Montenegro. Din Agram se telegrafiază, că în urma zăpedilor mari și a frigului din érnă, într'un cerc din Montenegro din vecinătatea Hertegovinei a izbucnit fómetea. Căpitanul din granița montenegrină a recours la guvernul din Serajevo pentru ajutor. Acesta a ordonat îndată, ca între poporațiunea muncită de fóme să se împartă alimente și să se dea liberă comunicația peste granița. Adamovici, șeful de cerc, și primarul Muharem au și început împărțirea alimentelor, la care s'au prezentat întâia óra 600 de persóne. Unul dintre nenorociți, un bătrân din Montenegro, a mulțumit pentru ajutor și și-a sfirșit vorbirea dicënd: „Trăescă împératul Francisc Iosif”. Strigarea acesta a aflat răsunset puternic la cei de față. Imprejurarea acesta a ajuns la urechile guvernului din Cetinje, care — după cum se aude — a pornit cercetare contra acelora, cari au strigat să trăescă împératul Francisc Iosif. Din cauza acesta multe familii din granița Hertegovinei s'au refugiat în ținuturi, unde pot primi ajutor.

În amintirea réșboiului din 1878. În ministerul de réșboiu român se lucrează la alcătuirea unui proiect pentru ridicarea unui monument comemorativ al luptelor dela 1878 pentru independență.

Îmulțirea batalionelor de vânători. După cum anunță țiarul polon „Kurjer Lwowski”, în Galiția în curënd se va înmulți numărul batalionelor de vânători cu trei.

O distincțiune germană refúsată. Din incidentul festivităților dela Kiel, provocă împératul Wilhelm academia din Berlin, să-i propună pe mai mulți învețați străini, pe cari el să-i decoreze cu crucea pentru merite prusiană. Profesorul frances Pasteur, care încă era însémnat pe lista celor ce aveau să fiă decorați, răspunde scurt, că el se simte onorat, ca om de sciință, nu pote însă uita resbelul din 1870 și nu va primi nici-odată un ordin german.

Milan — țiarist. Țiarul „Pensiero Slavo”, ce apare în Triest, publică un articol iscălit de Milan Obrenovici, în care se recomandă ca correspondent parisian, după-ce nu pote trăi cu cei 1000 de franci votați de Scupștina sərbescă. Milan are de gând să scrie pentru numita fóia câte 4 correspondentă în fía-oare lună și cere o recompensă de 250 franci, cum i dau și foile „Sujet” și „Moskovskija Vjedomosti”. Astfel Milan, ca țiarist, primesce la an 36,000 franci. Fóia din Triest dice, că a primit ofertul lui Milan.

Bólă între vite. În Brașovul vechiu a perit dşilele din urmă mai multe vite. Causa ar fi, după cum se crede, o buruénă veninósă, ce se află pe la Sprechiuț, unde pasc vitele. Așa a perit o vacă a locitorului român G. Constantin Puiu; lui Iohan Lihir i-a murit un bivól, venind pe drum. De-asemenea s'a bolnăvit o vacă a lui George Hill, care însă fiind operată de veterinar, s'a vindecat.

Esamenele medicilor de cerc s'au ținut în ciclul dela 13—19 l. c. la universitatea din Clușiu. După cum se scie, medicii, cari vréu să devină medici de cerc

în serviciul statului, trebuie să mai depună, după ce au diploma de doctori, încă un esamen fisic. Între alții au depus acest esamen d-nii Ioan Elecheș, medic de cerc în Sebeșul săsesc; George Prunăș, medic de cerc în Orlat; Matei Ileni, medic de cerc în Rodna vechiă și Gavrilă Turcu, medic com. în Abrud.

Conflict la granițele rusesei. Dela granițele ruso-prusiane se scrie despre un conflict, ce s'a întemplat între soldați ruși și o cętă de emigranți, pe cari aceia i-au persecutat mai mulți kilometri în lăuntrul Prusiei, au prins două persóne dintre ei și au chinuit mai mulți țerani germani, făcënd la ei și perchisiții domiciliare neîndreptățite.

Maiialul școlarilor rom. gr. or. din Preșmer se va ținé Luni în 22 Mai v. c. a doua dş de Rosalii, în pădurea comunală din Preșmer. La timp nefavorabil se amână. La această festivitate școlară se invită toți iubitorii tinerimeii. — Corpul invetătóresc.

Catastrofă pe mare. După-o telegramă din Paris, vaporul frances „Don Pedro”, care mergea din Havre cătră La Plata, a suferit naufragiu în apropiere de Vigo. Se dice, că 10 ómeni s'au inecat. Căpitanul și 25 matrozii au putut să scape.

Invetăt german în academia francesă. O soire telegrafică din Paris spune, că academia medicală a ales în ședința dela 28 l. c. pe medicul german Esmarch din Kiel, ca membru correspondent. Prin căsătoria Esmarch este rudeniă de-aprópe a împératului german.

Reuniunea femeilor sërbe la Natalia. Regina sərbescă Natalia a primit alalt-eri pe membrele reuniunii femeilor sərbesoi din Belgrad. Deputația, care a constat din mai mult de 2000 de femei, a fost primită de-odată de regină, căreia femeile sërbe i-au sărutat mânia.

Concertul d-rei Maria Rosenkranz, cântăreță de opere, se va da Mercuri în 5 Iunie în noua sală de concerte cu concursul bine-voitor al d-lui dirigent R. Lassel Atragem atențiunea publicului asupra acestui concert. Etă ce scrie „Musik-Zeitung” din Viena: Am audit într'un concert de binefacere o cântăreță tinără din Brașov (Transilvania) a căreia voce este în adevér de un timbru plăcut viu și răpitor, tonurile curate, predarea plină de temperament; la acesta se adauge și figura-i și mișcările ei simpatice. Mai ales în Aria cea mare „Anchen” din Freischütz, tinăra artistă a secerat aplause șgomotóse, și a trebuit să repeteze Aria, primind dela public cununi de flori. Credem dér, că cerourile musicale se vor interesa de acest concert al D-rei Rosenkranz și dorim cel mai frumos succes. Bilete se capătă în librăria W. Hiesmesch și în séra de concert la casa. Fotoliu 1-50, balcon 1-50, I parchet 1-20, II Parchet 1 fl. I. Rang 80 cr. Loc numertat 60. Entre 60 cr. Studenți 40 cr.

„Aparatul Spectralin” e o invenția nouă, care ofere copiilor o distracțiã fórté plăcută, înlesnindu-le a forma beșicilor frumoase de săpun până la o mărime de 30 cm. în diametru. Aceste beșicil le pote copilul înșira una lângă altă pe covor, unde de multe ori se adună până la 4—5, și le pote și din aer prinde pe câte o bucățică de postav. Decă se suflă lum de țigară într'o beșică, apare ca o bilă albă de bilard, care saltă în aer. Tot aparatul constă dintr'o cutie de carton, care conține o țeva de tinichea la un capătăi în forma unei stăle, o sticlouță cu fluidul Spectralin și un bliduşel, în care se se tórne acest fluid. Se pote procura la firma A. Gebauer din loc.

Dela comandă. Ședința din 29 Maii c. a reprezentanței orașului Brașov. Primarul substituit Iacobi deschidënd ședința face cunoscut, că adausurile la leafa primarului s'au aprobat de cătră forurile mai înalte; mai departe împărțesese, că magistratul a votat mică ajutóre la uni locuitori sęraci. Se trece apoi la ordinea dşilei:

1) Se cetesce hărția vice-spanului,

prin care se spune, că congregațiunea comitatensă cere unele modificări în statutul ocomunal și salarial. Ansă la o desbatere mai intensivă a dat stergerea unui paragraf, care imputernicea pe primar și magistrat a însărcina pe funcționari și cu alte agende în cas de lipsă d. e. bôlă, vacanță. La propunerea magistratului adunarea a primit toate modificările cerute.

2) Magistratul propune construcțiunea de fier sistem Iga. Griedl a operișului dela scôla de călărit din casarma cavaleriei; adunarea primește această construcțiune cu votare nominală.

3) Se primește funcționarea provisorică a actualilor angajați dela apăducut până la 30 Iunie 1896.

4) Contabilitatea orașului cere ca titlu 28 din buget „curățirea orașului“, fiind ne-suficient, să se mărească cu suma de 1592 fl. v. a., — se primește.

5) Raportul comisiei despre folosirea sumei de 600 fl. din partea câpitanatului orașului pentru poliția secretă se ia spre știință și se votază o sumă egală și pe anul 1896.

6) Se dă inginerului orașului Christian Kertsch un nou concediu de 6 săptămâni.

7) Se primește propunerea fiscalului, ca după răposatul Ios. Kurth să plătească văduva Rosa Kurth jumătate din speșele spitalului Petcuț.

8) Sublocotenentului polițian Pavel Stréulea i-se dă un concediu de 2 luni.

9) Lăcătușul Alfred Widmann se primește în sinul comunei pe lângă o taxă de 50 fl.

10) Urméază cel mai „interesant“ obiect: Cererea societății maghiare teatrale regnicolare, ca orașul Brașov să cultiveze în viitor *arta teatrală maghiară* mai intensiv ca până aci, societatea speréază că după serbarea milenului nu se va mai juca în teatral din Brașov alternativ ungureșce și nemșesce, ci numai ungureșce. Magistratul propune trecerea la ordinea ăilei. Dr. Gusbeth sprijinesce propunerea magistratului și își exprimă părerea de rău, că numita societate nu a documentat simț de dreptate și echitate față de celelalte naționalități din „scumpa patrie Ungaria“. Se primește propunerea magistratului cu adăușul lui Gusbeth.

Coresp. „Gaz. Trans.“

Cluși, 28 Mai 1895.

Onorată Redacțiune! La unul dintre procesele cele multe de presă, pertractate la noi, s'a fost dis, că ăiarele nōstre de facto le redactéază publicul nostru, prin numeroșele sale corespondințe.

Aserțiunea această onorifică, noi Clușienii puțin o merităm, pentru-că, deși se referéază dela noi despre câte-un proces de interes public, nu ne priveșce pe noi, carl în timpurile din urmă mai nici nu mai dăm vr'nu semn de viață.

Cu atât mai bine mi-a părut, când am vădut, că directoriul casinei nōstre a aflat de bine a convoca intelighința română din loc pe 24 l. o. la conferința prealabilă, spre a se consulta asupra următorelor trei obiecte de interes general, și anume:

a) Satorirea adunării generale a casinei locale.

b) Satorirea ăilei și locului pentru adunarea despărțământului XIV al Asociațiunei transilvane.

c) Alegerea unei reprezentațiunii la instalarea mult doritului Metropoln la Blași.

Da, apoi când am vădut și aceea, că la ôra precisată spre acest scop, afară de convocătorl, din numeroșă intelighință Clușiană numai 2+2 s'au prezentat, bucuria mea încă s'a depărțat.

Décă e adevărată ăisa poetului oă: „unde-i unul, nu-i putere“, și „unde-s doi, puterea creșce“, — nici aceea nu e mai puțin adevărată că: doi cu doi puțin sporēșce.

Și decă vom lua în considerare, că Românii din fosta capitală a Transilvaniei forméază o mică insulă, în mijlocul mării, pe care o spălătocesc valurile de tōte părțile, atunci indolența nōstră este și păcat. Țăradiscordiā dominantă la noi învălă în sine decadența nōstră totală. — Pe lângă tōte acestea cu puțină dispută s'a stabilit:

a) Adunarea generală a casinei pe 9 Iunie a. o.

b) Adunarea despărțământului pe ăia de 17 Iunie a. c. la Cluși.

c) In reprezentațiune la Blași s'au ales 5 membri, și al 6-lea de conducător; acesta însă a declinat dela sine această onōre, și apoi constituirea ei a rămas, deși nu casus belli, dér casus domi, — pe care, precum ulterior cu bucuriā am audīt, chiar Stimatul D. Dr. A. Mureșianu a condus'o la liman.

Din cauze de aceste și motive nemo-tivabile, a devenit problematică și sōrtea casinei locale, spre rușinea nōstră și bucuria altora.

Țăradecurs și congregațiunea comitatensă, la care s'au prezentat dintre membrii români: patru oficiali, un profesor și un preot.

La votarea relocării banilor orfanali, numai un vot s'a ridicat contra băncii românesce „Economul“; peste tot s'a observat mai multă bunăvoință față de Români, ca în trecut.

Dără apoi s'au și votat fără contradicere 11 școli de stat în acest comitat, și mai cu sémă tot în comune românesce. — De sine pricepându-se, că unde sunt școli confesionale corăspundătore, susțitorii lor nu sunt obligați la suportarea speșelor celorlalte.

Aceștea nu se pot de-altoeva privi, decăt de încercări moderne, carl față cu vatra și biserica nu vor învinge până-i pasca!

Numai indolența și discordiā nōstră de ar peri, atunci și Israilul va trăi!

Multu.

Blași, 29 Mai 1895.

Prea Onorată Redacțiune! Să cade, ca lumea să cunoscă voincōșele opintiri ale archi-șovinistilor dela „Magyarország“, această ciupercă otrăvitoare, care n'a putut încăpé de divisa pusă pe tabloul maturisanților din Blași.

Se șvonesce, că „floromănul“ (??) Putnokny Miklós a pus la cale, prin inspectorul suprem Kuncz din Cluși, interogatorul, care s'a luat adl cu-o parte a maturisanților din Blași, remănând o parte a lor pe ăia de mâne.

Dau pe scurt întrebările puse studenților în causă (comisari au fost Deac, profesor de istoriā, și Alesiu Vicin).

- 1) „Ce înțelegi sub: *ideālul național*?“
2) Cine v'a îndemnat să puneți această devisă.
3) Unde v'ați consultat și consultatu-v'ați asupra devisei? înainte de-a-o fi pus?
4) Ați pus'o cu șcirea profesorilor (profesorului de clasă) sêu nu?

La aceștea și alte întrebări, studenții au răspuns așa cum este ștarea lucrului și cum au cugetat încă dela început: 1) Progresul națiunei, ca să fiā, în rëndul celorlalte neamuri culte, atât în privința intelectuală, cât și materială. 2) Nu ni-a îndemnat nimeni. 3) Mergënd la fotografial unul a spus una, altul alta, și în fine ne-am oprit la devisa din cestiune, care n'a propus'o nimeni cu școperi rele. Profesorul de clasă nu a știut nimica, cu atât mai puțin profesorimea, ci tot lucrul destul de nevinovat după intenția nōstră, este din capul nostru.

Așa răspund tinerii unanimi. Că ce isprăvuri vor urma de-oamdată nu șcim. Sunt însă în preajma maturității, și apoi în țera nōstră ne putem aștepta la multe mirizenii. Tot lucrul acesta a produs indignare în întreg Blași.

B.

Bătaia cu flori în Bucuresci.

Cetim în „Timpul“:

O serbare reușită și petrecere și mai reușită. Și succesul a fost cu atât mai mare, cu cât s'a organizat pentru prima ôra în Bucuresci, și a reușit totuși admirabil.

Dela rondul al II-lea până la hipodrom, alea cea mare era decorată cu mult

*) E vorba despre ceea ce a raportat ăiarul „Magyarország“ cu privire la o fotografial a 33 studenți maturisanți din Blași, carl au pus pe tablou devisa: „Venim vom lua, în foc ne vom băga pentru idealul național“. Șcirea foiei ungureșce am reproduc'o și noi în Nr. 105 al „Gazetel“ din a. c.

gust: mii de stegulețe, sute de coșuri cu flori și pretutindeni o ordine perfectă. Splendōrea toaletelor, originalitatea decorățiunei trăsurilor, animația publicului, care creșcea din minut în minut, au dat serbarei aspectul unei panorame mișcătore, care schimba mereu tablourile.

La început se observa o jenă ôre-care destul de esplicabilă. Multă lume nu văduse încă o așa serbare, nu se strânseseră încă acei carl se cunoseau reciproc pentru a putea începe bombardarea cu flori; pietonii mai cu sémă nu îndrășneau să dea asalt asupra trăsurilor. Dér în curënd începă lupta. Din parțială — din trăsura în trăsura cunoscătorilor — bătaia deveni curënd generală și se comunică între tōte trăsurile fără a se ține sémă de cunoscători sêu necunoscători, și între trăsuri și pietoni.

Florile sbureau peste capetele ômenilor pentru a cădea în față unei cuconițe, pe pălăria unei domnișore, în jobenul unui cavaler, și cele carl nu nimeau ținta, erau smulse de pe jos de pietoni pentru a fi din nou asvirlite.

Mult a contribuit la creșcerea animației afabilitatea cea mare a Altețelor Lor Regale, principele Ferdinand și principesa Maria, carl veniseră într'o trăsură decorată cu o bogăția și un gust remarcabil. Principesa Maria a început atacul, și cu cât lumea din trăsuri și pietonii au fost darnici cu proiectilele aruncate în trăsura principiară, cu atât mai darnice au fost Altețele Lor în bombardarea publicului. Tōtă lumea a fost unanimă a lăuda afabilitatea principilor Ferdinand și Maria.

Printre trăsurile mai frumos împodobite am remarcat pe ale d-nelor N. Filipescu, Lascar Catargiu, G. Cantacuzino, G. Em. Lahovari, Victor Ionescu, I. Lecca, C. Disescu, Plaino, Gr. și N. Cerchez, Petrovic-Armis, Th. Văcărescu, Greceanu, Sihleanu, An. Stolojan, Cărlôva, C. Miulescu, general Arion, Dim. Butculescu, apoi breacurile regimentelor de artileriā din garnisona Bucuresci și breacul Presei.

De remarcat e, că pe la ôrele 8, când tōtă lumea era deja obosită, animația nu a scăfut, și decăt Altețele Lor Regale, pe fețele cărora se cetea bine oboséla, nu dădeau semnalul șfîșitului serbarei prin retragerea Lor, lumea ar fi continuat să arunce resturile de proiectile.

În resumat, bătaia cu flori a reușit admirabil, grația muncii și talentului organizator al d-nei și d-lui N. Filipescu, și a produs și un beneficiu net de 9000 lei, de care se vor bucura acei, pentru carl s'a destinat folosul serbarei.

Sciri telegrafice.

Viena, 29 Mai. Țăradecurs ales de cătră consiliul comunal din Viena cu 70 voturi Dr. Lueger primar al orașului Viena. Lueger însă declară, că nu primește demnitatea, ce i-se ofere.

DIVERSE.

Museul Richard Wagner. Museul Richard Wagner, fondat în Viena de d-nul Oesterlein, care timp de 20 ani a lucrat la alcătuirea lui cu o sirguință și o pricepere artistică mai presus de ori-ce laudă, constituie astăzi cea mai importantă colecțiune adunată în onōrea unui musicant. Întreținerea museului fiind însă o sarcină prea grea pentru fondatorul sêu, cât pe aci erau Americani să-l capete în virtutea puterii banconotelor: și Bayreut, orașul cărui deosebita predilecțiune a lui Wagner i-a adus și-i aduce venituri colosale, ștetea indiferent față cu această instrăinare iminentă. Din ferioire un alt oraș german, Eisenach, vechea capitală a Saxoniei, solul natal al măestrului, s'a găsit ca prin subscripții să adune suma de 86,000 mărci (106,000 fr.), care deși nu acoperă cheltuețele făcute de d-nul Oesterlein, a reușit să păstreze Germaniei și Europei acest tesaur artistic. Dintre subscriitorii vom cita pe trei, carl au făcut senzația: un fabricant de cosmetice pentru lumea teatrală a dat 50,000 fr.; un

șef de orchestră din Augsburg 10,000 și un simplu inspector de păduri 1,200 fr. In apropiere de Eisenach e situat celebrul castel Wartburg, monumentul, ce reprezentă mai bine vechea Germaniā, și ale cărui vederi forméază decorurile din Tannhäuser. Nici un alt oraș german nu era pōte mai sugestiv pentru a conține museul Richard Wagner. Viitorul director al museului, d. consilier Iosef Kürschner, va începe în curënd, sub privegherea sa personală, transportarea lui la Eisenach, unde mari șolemniități sunt proiectate pentru tōamna viitoare, când se va redeschide museul; și o societate Richard Wagner se va constitui pentru întreținerea și înmulțirea museului și a bibliotecii, care conține deja tōtă literatura apărută asupra operei măestrului.

Un tâlhar călugărită. ăiarele din Geneva povestesc întâmplarea următore: Într'o sêră veni la preotul din Valletti o călugărită tineră și ceră adăpost pentru acea nōpte, temându-se a călători nōptea singură. Preotul îi dete îndată o cameră și o pofți la masă. Vădënd însă, că această călugărită mănăcă cât doi și bé cât trei popă prinse bănuială și trimise după gendarmi. Aceștia năvaliră în camera soarei și o esaminară de aprōpe, cu tōte protestările ei. În hainele de călugărită era un tâlhar tiner, armat cu un pistol, un pumnal și cu fier. Tălharul fu legat și condus la postul gendarmilor. Peste nōpte gendarmii au arestat pe mai mulți tovarășii ai banditului, carl cu ajutorul lui aveau de gând să jăfueșcă pe preot.

Literatură.

În editura librăriei Carol Muller din Bucuresci (Calea Victoriei 53) a apărut romanul original Lume nouă și lumea vechiă, de Duiliu Zamfirescu. Format estetic de 206 pag., tipar frumos. — Prețul 3 lei.

Din „Biblioteca de popularizare“ (Rălian și Ignăț Samitca Craiova) a apărut Nr. 4: „Schife și tablouri“, de marele scriitor bohemian Jan Neruda. Prețul 30 bani. Acest volum este de un interes deosebit prin faptul, că literatura bohemiană, astăzi una dintre cele mai bogate și interesante, este foarte puțin cunoscută la noi, ér autorul, ales de d-l traducător Hussar, redactorul „Bibl. de Popul.“, este recunoscut prin caracterul sănătos și cu vlagă al scrierilor sale. În acest volum sunt descrise cu măestria micel schife din viața poporului, tablouri, carl îți dau farmecul realității, precum și o schiță din România, scrisă cu ocașia trecerii autorului prin Bucuresci, intitulată „Silueta“. Recomandăm în atențiunea publicului cetitor acest volum, care pre lângă calitățile-i particulare, pōte să dea cetitorului și o idee generală despre frumuseța literaturii boeme. Operele literare, ce vor apăre în numerile următore ale publicațiunii „Biblioteca de Popularizare“ sunt: Nr. 5 Șese Novele de I. P. Jacobsen (scriitor daneș); Nr. 6 Din viața Poporului, de Alex. Iwientochowsky (Polon); Nr. 7 Nuvele de H. de Balzac (Franceș).

Din „Biblioteca pentru toți“, editată de librăria Carol Muller din Bucuresci (Calea Victoriei 53) a apărut volumul al șeselea, intitulat „Icône șterse“, o nouă operă a d-lui A. Vlăduță, conținând novele, ou portretul și iscălitura autorului și o scrișor de Barbu Delavrancea. Și acest volum costă 30 bani (15 cr.) Din cele 6 volume apărute până acum vedem cu bucuriā, că „Biblioteca pentru toți“ a d-lui C. Müller publică opere de-o valōre reală, urmând din ce în ce mai bine. Abonate 10 numere de-odată costă numai 3 lei, ér 24 de numere (un an) 7 lei. Abonații pe un an vor primi gratis și franco volumul „Poveștea Tristă“, roman de Fr. Coppée, care costă în librăria 1 leu 50 bani.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

Foulard-Seide 60 kr.

bis fl. 3.35 p. Met. — japanesische, chinesishe etc. in den neuesten Dessins und Farben, sowie schwarze, weiße und farbige Henneberg-Seide von 35 fr. bis fl. 14.65 p. Met.

Seiden-Fabriken G. Henneberg (k. u. k. Hoff.), Zürich.

Cursul pieței Brașov.

Din 30 Mai 1895.

Table with exchange rates for various currencies and commodities like gold, silver, and wheat.

Cursul la bursa din Viena.

Din 29 Mai 1895.

Table with stock market prices for gold, silver, and various bonds.

Nr. 154—1895.

a. f. c. sc. d.

Publicațiune de licitațiune.

Domeniul fondului central școlastic din districtul Năsăudului din comunitatea Ceanul mare, care are o extensiune de 1030 jugere 12040...

Licitațiunea se va ține exclusiv cu oferte scripturistice sigilate, care sunt de a se trimite până în 30 Iunie 1895 la 6 ore după amiază, cu...

Sz. 3912—1895. tlkvi

Arverési hirdetményi kivanat.

A brassói kir. törvényszék, mint tlkvi hatóság közhírre teszi, hogy az „Albina” takaré- és hitelintézet brassói Fióktelepe végrehajtónak Birth Juon és neje Birth Paraschiva végrehajtást szenvedő elleni 600 frt. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a brassói kir. törvényszék (a brassói kir. bíróság) területén lévő, Brassó város területén lévő a brassói 2712. sz. tlkjevben A + alatti foglalt 3057 és 3058 hrsz. ingatlanra az árverést 750 frtban ezennel megállapított kiküldtési árban adrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1895. évi augusztus hó 8. napján d. e. 9 órakor ezen kir. törvényszék tlkvi irodájában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldtési árban adrendelt fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10% -át, vagyis 75 frtot készpénzben, vagy az 1881: LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyi rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes utékpapírral a kiküldtött kezéhez letenni, avagy az 1881: t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiküldtött szabályszerű elismervényt át szolgáltatni.

Kelt Brassóban, 1895. évi május hó 16 án.

A kir. törvényszék mint tlkvi hatóság.

KOVACS, egyes bír.

Tipografia A. Muroșianu, Brașov.

vadiul de 10% a prețului de strigare, la subscrisa comisiune în Năsăud.

Aceste oferte vor căta să cuprindă declarațiunea apriată a ofertentului, că cunoșce bine condițiunile de licitațiune, le privesce în tot cuprinsul lor și se supune lor necondiționat.

Condițiunile de licitațiune se pot vedé în cancelaria fondurilor în orele oficiöse dela 8—12 și dela 3—6.

Din ședința comisiunei administratöre de fondurile centrale școlastice și de stipendii din districtul Năsăudului, ținută în Năsăud la 27 Aprilie 1895.

Președinte: Dr. Ioan Pop, vicariu. Secretar: Nestor Simon.

Advertisement for Maria-Zeller stomach medicine with logo and text: Picăturile de stomachu Maria-Zeller.

carl au efectu escelențu în contra tuturor bôleloru de stomachu, suntu unu medicamentu neapărătu de lipsă pentru ori-ce casă, la lipsă de apétitu, slăbiciunea stomachului, respirațiă cu mirosu greu, vânturi, râgăolă, colică, cataru de stomachu, flegmă, gâlbınare, grêtă și vomare, constipațiă, și la durere de capu, încărcarea stomachului cu mîncări și bêturi, limbrici, suferințe de splină, ficatù și hemoroide ca mijlocu aprobatu și siguru de vindecare.

La bôlele indicate s'a constatatù picăturile Mariazeller ca celù mai bunù leacù, care confirmă sute de testimoni. Prețulu unei sticle cu prescrierea de întrebuințare 40 cr. Sticla indoitù de mare 70 cr. Expedițiã centrală prin farmacistul CARL BRADY, Kremšier (Moravia).

Picături veritabile suntu numai acelea, pe a căroru emalage este lipită o fâșia verde cu cuvintele: „Bezeugte die Echtheit“ cu subscrierea mea.

Picăturile Mariazeller veritabile se affă: Brașovù: farmaciile Iul. Hornung, F. Jekelius W-we, Franz Kellenen, Ed. Kugler la Hygiea, Vict. Roth, H. G. Obert. Hosszafalu: farmacia: Gustav Jekelius. Csernăfalu: farmacia Josef Drodteff.

PUBLICAȚIE

Se deschide a XVIII

LOTERIA DE STAT REG. UNG. CU SCOP FILANTROPIC,

al cărei venit curat conform înaltei hotăriri a Măiestății Sale apost. c. r. este astfel a se împărți: cu a deca parte din venitul curat ce se speră a obține: Spital de copii sêraci din Pesta; Reuniunea Femeilor din Buda; fondul ce se va crea spre ajutorarea vedurilor și orfanilor de funcționari lipsite de mijlôce; Mensa academica; Asilul copiilor orfanți din Trei-scaune; Institutul surdo-mușilor din Clușiu; școala de surdo-muș din Arad; Orfelinatu Maria din Fiumn. Cu a doua-deca parte: Institutul Ranold de educație; Spitalu general din Nagy-Mihály; Reuniunea Crucea albă, și Pensionatu damelor englese din Budapesta.

Câștigurile stabilite în total cu 3282,

Conform următorului plan de joc fac 160,000 fl., și adecă:

Table showing lottery prizes in florins and their frequency.

Tragerea se face irevocabil la 26 Iunie 1895. — Un los costă 2 fl.

Losuri se capëtă: La direcțiã loteriei Budapesta (Poșta ofic. vamal principal), la tôte oficiile de loteriã, sare și dare, la cele mai multe oficii postale, la Mercur Viena, și la debitanții de losuri însărcinați cu vëndarea lor în tôte orașele și localitățiile mai însemnate.

Buda p e s t a, 17 Ianuarie 1895.

Dir ecțiã loteriei reg. ung.

Marea Descoperire a Veacului

ELIXIRUL GODINEAU este singurul leac (fără nici o primejdie) în contra Neputinței. Vindecarea anemicilor, a Sleitilor, etc. INTINERIREA ȘI PRELUNGIREA VIETEI

Administrațiã ELIXIRULUI GODINEAU la PARIS, 7, r. Saint-Lazare. BROȘURĂ GRATUITĂ TRIMEASĂ FRANCO DUPĂ CERERE

Se găsește ELIXIRUL GODINEAU și la BUCUREȘTI, la Hle ZAMFIRESCU, droghist; la JASI, la D.D. Frați KONYA, farmaciști.

la Galați: STALSKI, farmacist; la Ploiești: la D-nii J. & T. CHRISTESCU, droghiști; la Roman: la D-nulu D. J. WERNER, farmacist; la Tulcea, farmacia la „MINERVA.”

ABONAMENTE

LA

„GAZETA TRANSILVANIEI”

Prețulu abonamentului este:

Pentru Austro-Ungaria:

Table with subscription rates for Austro-Ungary.

Pentru România și străinătate:

Table with subscription rates for Romania and foreign.

Abonamente la numerele cu data de Duminecă.

Pentru Austro-Ungaria:

Table with subscription rates for Austro-Ungary on Sundays.

Pentru România și străinătate:

Table with subscription rates for Romania and foreign on Sundays.

Abonamentele se facù mai ușorù și mai repede prin mandate postale.

Domni, cari se vorù abona din nou, sê binevoiescã a scrie adresa lămuritù și a arãta și poșta ultimã.

Administrațiunea „Gazetei Transilvaniei.”

Sosirea și plecarea trenurilor în Brașov.

Sosirea trenurilor în Brașov:

1. Dela Pesta la Brașov:

Table with train arrival times from Pesta to Brașov.

2. Dela Bucuresci la Brașov:

Table with train arrival times from Bucharest to Brașov.

3. Dela Zernesci la Brașov.

Table with train arrival times from Zernesci to Brașov.

Plecarea trenurilor din Brașov.

1. Dela Brașov la Pesta

Table with train departure times from Brașov to Pesta.

2. Dela Brașov la Bucuresci:

Table with train departure times from Brașov to Bucharest.

3. Dela Brașov la Zernesci:

Table with train departure times from Brașov to Zernesci.